

# Cais am orchymyn mabwysiadu

## Adran 46 Deddf Mabwysiadu a Phlant 2002

Enw'r llys	
Rhif yr Achos/Rhif Cyfresol	
Dyddiad derbyn gan y llys	
Dyddiad codi	

### Nodiadau i geiswyr

- Peidiwch â defnyddio'r ffurflen hon os nad yw'r plentyn y dymunwch ei fabwysiadu yn byw fel arfer ar Ynysoedd Prydain, nac os ydych yn bwriadu gwneud cais am orchymyn mabwysiadu dan y Cytundeb. Yn hytrach, dylech ddefnyddio Ffurflen A60 (Cais am orchymyn mabwysiadu (ac eithrio gorchymyn mabwysiadu dan y Cytundeb) lle bo'r plentyn wedi'i ddwyn i mewn i'r DU ar gyfer ei fabwysiadu) neu Ffurflen A59 (Cais am orchymyn mabwysiadu dan y Cytundeb).
- Cyn llenwi'r ffurflen hon, darllenwch y nodiadau canllaw ar lenwi'r ffurflen.
- Llenwch bob Rhan. Os nad ydych yn sicr o'r ateb i unrhyw gwestiwn, neu os nad ydych yn meddwl ei fod yn berthnasol i chi, nodwch hynny.
- Os nad oes digon o le ar y ffurflen ar gyfer eich ateb, gallwch fynd ymlaen ar ddalen ar wahân. Rhowch enw llawn y plentyn, rhif y Rhan a chyfeirnod y paragraff ar frig y ddalen barhau.
- Defnyddiwch inc du i lenwi'r ffurflen hon.

# Application for an adoption order

## Section 46 Adoption and Children Act 2002

Name of court	
Case no./Serial no.	
Date received by the court	
Date issued	

### Notes to applicants

- Do not use this form if the child you want to adopt is not habitually resident in the British Islands, or if you intend to apply for a Convention adoption order. Instead you should use Form A60 (Application for an adoption order (excluding a Convention adoption order) where the child has been brought into the UK for the purposes of adoption) or Form A59 (Application for a Convention adoption order).
- Before filling in this form, please read the guidance notes on completing the form.
- Please complete every Part. If you are not sure of the answer to any question, or you do not think that it applies to you, please say so.
- If there is not enough room on the form for your reply, you may continue on a separate sheet. Please put the child's full name, the number of the Part and the paragraph reference at the head of the continuation sheet.
- Please use black ink when filling in the form.

Yr wyf i/Yr ydym ni sydd wedi llofnodi isod

I/We the undersigned

(a

)

(and

)

Gweler Nodyn 1

See Note 1

yn dymuno mabwysiadu

wish to adopt

ac yn rhoi'r manylion canlynol i gefnogi fy nghais/  
ein cais

and give the following details in support of my/our  
application

Gweler Nodyn 2

See Note 2

Yr wyf i/Yr ydym ni eisiau cadw pw ydym yn  
gyfrinachol ac yn dymuno gwneud cais am rif  
gyfresol

I/We want my/our identity to be kept confidential  
and wish to apply for a serial number

☐ Ydw/Ydym ☐ Nac ydw/Nac ydym

☐ Yes ☐ No

## Rhan 1 Amdanoch chi

### Ceisydd Cyntaf

a) Teitl

☐ Mr ☐ Mrs ☐ Miss ☐ Ms

☐ Arall \_\_\_\_\_

b) Fy enw yw

Gweler Nodyn 3

Enw(au) cyntaf yn llawn

Cyfenw

## Part 1 About you

### First Applicant

a) Title

☐ Mr ☐ Mrs ☐ Miss ☐ Ms

☐ Other \_\_\_\_\_

b) My name is

See Note 3

First name(s) in full

Last name

c) Fy nghyfeiriad yw (gan gynnwys y cod post)

d) Fy rhif ffôn yw

e) Fy nyddiad geni yw

f) Fy nghenedligrwydd yw

g) Fy ngalwedigaeth yw

◀ Gweler Nodyn 4

h) Rwyf yn

☐

Wryw

☐

Benyw

◀ Gweler Nodyn 5

i) Fy mherthynas i'r plentyn yw

## Ail geisydd

a) Teitl

☐

Mr

☐

Mrs

☐

Miss

☐

Ms

☐

Arall

\_\_\_\_\_

b) Fy enw yw

◀ Gweler Nodyn 3

Enw(au) cyntaf yn llawn

Cyfenw

c) My address is (including postcode)

d) My telephone number is

e) My date of birth is

f) My nationality is

g) My occupation is

◀ See Note 4

h) I am

☐

Male

☐

Female

◀ See Note 5

i) My relationship to the child is

## Second Applicant

a) Title

☐

Mr

☐

Mrs

☐

Miss

☐

Ms

☐

Other

\_\_\_\_\_

b) My name is

◀ See Note 3

First name(s) in full

Last name

c) Fy nghyfeiriad yw (gan gynnwys y cod post)

c) My address is (including postcode)

d) Fy rhif ffôn yw

d) My telephone number is

e) Fy nyddiad geni yw

e) My date of birth is

f) Fy nghenedligrwydd yw

f) My nationality is

g) Fy ngalwedigaeth yw

◀ Gweler Nodyn 4

g) My occupation is

◀ See Note 4

h) Rwyf yn

☐

Wryw

☐

Benyw

h) I am

☐

Male

☐

Female

i) Fy mherthynas i'r plentyn yw

◀ Gweler Nodyn 5

i) My relationship to the child is

◀ See Note 5

j) Fy nghyfreithiwr/Ein cyfreithiwr yn yr achos hwn yw

Enw'r cyfreithiwr

Enw'r ffyrm

j) My/Our solicitor in these proceedings is

Name of solicitor

Name of firm

Cyfeiriad (gan gynnwys y cod post)

Rhif ffôn

Rhif ffacs

Rhif DX

Cyfeiriad e-bost

Address (including postcode)

Telephone no.

Fax no.

DX no.

E-mail address

 Gweler Nodyn 6

 See Note 6

### Domisil a phreswylfan arferol

- k) ☐ Yr wyf i/Yr ydym ni/Y mae un ohonom, sef

â domisil mewn rhan o Ynysoedd Prydain.

**neu**

- ☐ Yr wyf i/Y mae'r ddau ohonom wedi bod yn preswyllo'n arferol mewn rhan o Ynysoedd Prydain am gyfnod o flwyddyn o leiaf, gan ddiweddu gyda dyddiad y cais hwn.

### Domicile and habitual residence

- k) ☐ I am/We are/One of us, namely

is domiciled in a part of the British Islands.

**or**

- ☐ I have/We have both been habitually resident in a part of the British Islands for a period of at least one year, ending with the date of this application.

## Statws

Os ydych yn gwneud cais i fabwysiadu fel cwpl, ewch yn syth i **Ran 2 – Ynghylch y plentyn**. Nid yw paragraffau (l) i (r) yn berthnasol i chi.

Os ydych yn gwneud cais i fabwysiadu ar eich pen eich hun, ticiwch y blwch yn (l) i (r) isod sy'n berthnasol i chi. **Os byddwch yn ticio (l), (m), (q) neu (r), rhowch yr wybodaeth ychwanegol y gofynnir amdani.**

Gweler Nodyn 7

- l) ☐ Fi yw partner
- ☐ Tad y plentyn ☐ Mam y plentyn  
neu'r rhiant arall

Os ydych wedi ticio blwch (l), ewch yn syth i Ran 2 – Ynghylch y Plentyn. Nid yw paragraffau (m) i (r) yn berthnasol i chi.

Gweler Nodyn 8

- m) ☐ Yr wyf yn bartner (nid yn briod neu'n bartner sifil) i unigolyn nad yw'n rhiant i'r plentyn ac rwyf yn gwneud cais i fabwysiadu ar fy mhen fy hun oherwydd: (rhowch resymau isod, gan barhau ar ddalen ar wahân os bydd angen)

Os ydych chi wedi ticio blwch (m), ewch yn syth i Ran 2 Ynghylch y Plentyn. Nid yw paragraffau (n) i (r) yn berthnasol i chi.

## Status

If you are applying to adopt as a couple, please go straight to **Part 2 About the Child**. Paragraphs (l) to (r) do not apply to you

If you are applying to adopt alone, please tick the box at (l) to (r) below that applies to your circumstances. **If you tick (l), (m), (q) or (r), please give the additional information asked for.**

See Note 7

- l) ☐ I am the partner of the child's
- ☐ Father ☐ Mother  
or other parent

If you have ticked box (l), please go straight to Part 2 About the Child. Paragraphs (m) to (r) do not apply to you.

See Note 8

- m) ☐ I am the partner (not the spouse or civil partner) of a person who is not the child's parent and I am applying to adopt alone because:  
(please give reasons below, continuing on a separate sheet if necessary)

If you have ticked box (m), please go straight to Part 2 About the Child. Paragraphs (n) to (r) do not apply to you.

- n) ☐ Nid wyf yn briod/Nid oes gennyf bartner sifil

neu

- o) ☐ Yr wyf wedi ysgaru/Mae fy mhartneriaeth sifil wedi'i diddymu

neu

- p) ☐ Rwyf yn wraig weddw/gŵr gweddw/partner sifil sy'n goroesi

neu

- q) ☐ Rwyf yn briod/Mae gennyf bartner sifil, a gallaf fodloni'r llys:

- ☐ na ellir dod o hyd i fy mhriod/mhartner sifil

neu

- ☐ fy mod wedi gwahanu oddi wrth fy mhriod/mhartner sifil, yr ydym yn byw ar wahân ac mae'r gwahanu'n debygol o fod yn barhaol

neu

- ☐ mae fy mhriod/mhartner sifil yn analluog yn gorfforol i wneud cais neu'n analluog (o fewn ystyr Deddf Galluedd Meddyliol 2005) i wneud hynny.

neu

- r) ☐ Yr wyf yn gwneud cais ar fy mhen fy hun am orchymyn mabwysiadu mewn perthynas â fy mhlentyn fy hun a gallaf fodloni'r llys fod

- ☐ y rhiant naturiol arall wedi marw

neu

- ☐ ni ellir dod o hyd i'r rhiant naturiol arall

- n) ☐ I am not married/I do not have a civil partner

or

- o) ☐ I am divorced/my civil partnership has been dissolved

or

- p) ☐ I am a widow/a widower/a surviving civil partner

or

- q) ☐ I am married/I have a civil partner, and I can satisfy the court that:

- ☐ my spouse/civil partner cannot be found

or

- ☐ I have separated from my spouse/civil partner, we are living apart and the separation is likely to be permanent

or

- ☐ my spouse/civil partner is physically incapable of making an application or lacks capacity (within the meaning of the Mental Capacity Act 2005) to do so.

or

- r) ☐ I am applying alone for an adoption order in respect of my own child and I can satisfy the court that

- ☐ the other natural parent has died

or

- ☐ the other natural parent cannot be found

☐ yn rhinwedd adran 28 Deddf Ffrwythloni Dynol ac Embryoleg 1990, (gan ddiystyru isadrannau (5A) i (5I) yr adran honno) ac adrannau 34 i 47 Deddf Ffrwythloni Dynol ac Embryoleg 2008 (gan ddiystyru adrannau 39, 40 a 46 y Ddeddf honno), nid oes dim rhiant arall.

☐ gellir cyfiawnhau eithrio'r rhiant naturiol arall o'r cais hwn (rhowch resymau isod os gwelwch yn dda)

☐ by virtue of section 28 of the Human Fertilisation and Embryology Act 1990, (disregarding subsections (5A) to (5I) of that section) and sections 34 to 47 of the Human Fertilisation and Embryology Act 2008 (disregarding sections 39, 40 and 46 of that Act) there is no other parent.

☐ the other natural parent's exclusion from this application is justified (please give reasons below)

## Part 2 About the child

☐ Fachgen      ☐ Merch

☐ Boy      ☐ Girl

## Gweler Nodyn 12

See Note 12

--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--

ac ef/hi yw'r unigolyn y mae'r copi  
ardystiedig ynghlwm o'r cofnod yn y Gofrestr  
Genedigaethau Byw/Cofrestr Plant a  
Fabwysiadwyd yn cyfeirio ato

and is the person to whom the attached  
certified copy of the entry in the Register  
of Live Births/Register of Adopted Children  
relates

neu

Hyd y gwn/gwyddom, ganwyd y plentyn ar  
neu oddeutu

--	--	--	--	--	--	--	--

yn (nodwch y wlad a'r man geni)

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100	101	102	103	104	105	106	107	108	109	110	111	112	113	114	115	116	117	118	119	120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130	131	132	133	134	135	136	137	138	139	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156	157	158	159	160	161	162	163	164	165	166	167	168	169	170	171	172	173	174	175	176	177	178	179	180	181	182	183	184	185	186	187	188	189	190	191	192	193	194	195	196	197	198	199	200	201	202	203	204	205	206	207	208	209	210	211	212	213	214	215	216	217	218	219	220	221	222	223	224	225	226	227	228	229	230	231	232	233	234	235	236	237	238	239	240	241	242	243	244	245	246	247	248	249	250	251	252	253	254	255	256	257	258	259	260	261	262	263	264	265	266	267	268	269	270	271	272	273	274	275	276	277	278	279	280	281	282	283	284	285	286	287	288	289	290	291	292	293	294	295	296	297	298	299	300	301	302	303	304	305	306	307	308	309	310	311	312	313	314	315	316	317	318	319	320	321	322	323	324	325	326	327	328	329	330	331	332	333	334	335	336	337	338	339	340	341	342	343	344	345	346	347	348	349	350	351	352	353	354	355	356	357	358	359	360	361	362	363	364	365	366	367	368	369	370	371	372	373	374	375	376	377	378	379	380	381	382	383	384	385	386	387	388	389	390	391	392	393	394	395	396	397	398	399	400	401	402	403	404	405	406	407	408	409	410	411	412	413	414	415	416	417	418	419	420	421	422	423	424	425	426	427	428	429	430	431	432	433	434	435	436	437	438	439	440	441	442	443	444	445	446	447	448	449	450	451	452	453	454	455	456	457	458	459	460	461	462	463	464	465	466	467	468	469	470	471	472	473	474	475	476	477	478	479	480	481	482	483	484	485	486	487	488	489	490	491	492	493	494	495	496	497	498	499	500	501	502	503	504	505	506	507	508	509	510	511	512	513	514	515	516	517	518	519	520	521	522	523	52
--	---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----

**or**

To the best of my/our knowledge the child  
was born on or about

--	--	--	--	--	--	--	--

in (give place and country of birth)

\_\_\_\_\_

c) Cenedligrwydd y plentyn yw

\_\_\_\_\_

c) The child's nationality is

\_\_\_\_\_



d) Yr wyf i/Yr ydym ni'n cadarnhau nad yw ac na fu'r plentyn erioed yn briod nac yn bartner sifil

☐ Ydw/Ydym ☐ Nac ydw/Nac ydym

e) Mae'r plentyn wedi cartrefu gyda mi/ni'n barhaus ers

--	--	--	--	--	--	--	--

f) Rhoddwyd y plentyn gyda mi/ni i'w fabwysiadu gan asiantaeth fabwysiadu

☐ Do (os ydych wedi ticio'r blwch hwn, llenwch baragraffau (g) a (h) ac yna ewch ar eich union i baragraff (j). Nid yw paragraff (i) yn berthnasol i chi.)

☐ Na (Os ydych wedi ticio'r blwch hwn, ewch ar eich union i baragraff (i). Nid yw paragraffau (g) a (h) yn berthnasol i chi.)

g) Rhoddwyd y plentyn gyda mi/ni i'w fabwysiadu ar

--	--	--	--	--	--	--	--

gan

Enw'r asiantaeth fabwysiadu

--

Cyfeiriad (gan gynnwys y cod post)

--

Enw eich cyswllt yn yr asiantaeth

--

Rhif ffôn

--

d) I/we confirm that the child is not and has never been married or a civil partner

☐ Yes ☐ No

e) The child has had his/her home with me/us continuously since

--	--	--	--	--	--	--	--

f) The child was placed with me/us for the purpose of adoption by an adoption agency

☐ Yes (If you ticked this box, please complete paragraphs (g) and (h) and then go straight to paragraph (j). Paragraph (i) does not apply to you.)

☐ No (If you ticked this box, please go straight to paragraph (i). Paragraphs (g) and (h) do not apply to you.)

g) The child was placed with me/us for the purpose of adoption on

--	--	--	--	--	--	--	--

by

Name of adoption agency

--

Address (including post code)

--

Name of your contact in the agency

--

Telephone no.

--

h) ☐ Ni fu unrhyw asiantaeth fabwysiadu arall yn ymwneud â lleoli'r plentyn

**neu**


☐ Bu'r asiantaeth fabwysiadu ganlynol hefyd yn ymwneud â lleoli'r plentyn

Enw'r asiantaeth fabwysiadu

Cyfeiriad (gan gynnwys y cod post)

Enw eich cyswllt yn yr asiantaeth

Rhif ffôn

 **Gweler Nodyn 14**

i) Yr wyf i/Yr ydym ni wedi rhoi hysbysiad ysgrifenedig i fy awdurdod/ein hawdurdod lleol o'm bwriad i/o'n bwriad i wneud cais am orchymyn mabwysiadu (rhowch fanylion)

Enw'r awdurdod lleol

Cyfeiriad (gan gynnwys y cod post)

Dyddiad hysbysu

h) ☐ No other adoption agency has been involved in placing the child

**or**


☐ The following adoption agency has also been involved in placing the child

Name of adoption agency

Address (including post code)

Name of your contact in the agency

Telephone no.

 **See Note 14**

i) I/we have notified in writing my/our local authority of my/our intention to apply for an adoption order (give details)


Name of local authority

Address (including post code)

Date notified

Enw eich cyswllt yn yr awdurdod lleol

Rhif ffôn

 **Gweler Nodyn 15**

- j) ☐ Nid wnaed unrhyw orchymyn lleoli neu orchymyn rhyddhau mewn perthynas â'r plentyn

**neu**

- ☐ Gwnaed y gorchymyn lleoli/gorchymyn rhyddhau canlynol mewn perthynas â'r plentyn:

Enw'r llys

Rhif yr achos

Y math o orchymyn

Dyddiad y gorchymyn

### **Gofal**

- k) ☐ Nid oes gan unrhyw awdurdod lleol na mudiad gwirfoddol gyfrifoldeb rhieni dros y plentyn


**or**

- ☐ Mae gan yr awdurdod lleol/mudiad gwirfoddol canlynol gyfrifoldeb rhieni dros y plentyn:

Enw'r awdurdod lleol neu fudiad gwirfoddol

Name of your contact in the local authority

Telephone no.

 **See Note 15**

- j) ☐ No placement order or freeing order has been made in respect of the child

**or**

- ☐ The following placement order/freeing order has been made in respect of the child:

Name of court

Case number

Type of order

Date of order

### **Care**

- k) ☐ No local authority or voluntary organisation has parental responsibility for the child

**or**

- ☐ The following local authority/voluntary organisation has parental responsibility for the child:

Name of local authority or voluntary organisation

Cyfeiriad (gan gynnwys y cod post)

Enw eich cyswllt yn yr awdurdod/mudiad

Rhif ffôn

Address (including post code)

Name of your contact in the authority/  
organisation

Telephone no.

## Cynhaliaeth

◀ Gweler Nodyn 16

- I) ☐ Ni wnaed unrhyw orchymyn/cytundeb cynhaliaeth ac ni ddyfarnwyd cynhaliaeth cynnal plant gan yr Asiantaeth Cynnal Plant mewn perthynas â'r plentyn

**neu**

- ☐ Gwnaed y gorchymyn/cytundeb/dyfarniad canlynol o gynhaliaeth cynnal plant

Unigolyn sy'n atebol i dalu cynhaliaeth

Cyfeiriad (gan gynnwys y cod post)

Llys a dyddiad y gorchymyn

Dyddiad cytundeb cynhaliaeth/dyfarniad cynhaliaeth cynnal plant

## Maintenance

◀ See Note 16

- I) ☐ No maintenance order/agreement or award of child support maintenance by the Child Support Agency has been made in respect of the child

**or**

- ☐ The following maintenance order/agreement/award of child support maintenance has been made

Person liable to pay maintenance

Address (including post code)

Court and date of order

Date of maintenance agreement/child support maintenance award

Ynghylch gorchmynion neu achosion eraill sy'n effeithio ar y plentyn

Gweler Nodyn 17

m) ☐ Hyd y gwn i/y gwyddom ni, nid oes unrhyw achosion yn ymwneud â'r plentyn (ar wahân i unrhyw orchymyn rhyddhau neu orchymyn lleoli, neu unrhyw orchymyn cynhaliaeth fel y nodwyd uchod) wedi'u cwblhau na'u cychwyn mewn unrhyw lys

neu

☐ Mae'r achosion canlynol yn ymwneud â'r plentyn wedi'u cwblhau/cychwyn (yn ogystal ag unrhyw orchymyn rhyddhau neu orchymyn lleoli, neu orchymyn cynhaliaeth a nodwyd uchod)

About other orders or proceedings that affect the child

See Note 17

m) ☐ To the best of my/our knowledge, no proceedings relating to the child (other than any freeing or placement order, or any maintenance order as given above) have been completed or commenced in any court

or

☐ The following proceedings relating to the child have been completed/commenced (in addition to any freeing or placement order, or maintenance order given above)

Y math o orchymyn a wnaed (neu y ceisir amdano)  Type of order made (or applied for)	Dyddiad y gorchymyn (neu ddyddiad y gwrandawriad nesaf)  Date of order (or date of next hearing)	Enw'r llys  Name of court	Rhif yr achos (neu'r rhif cyfresol)  Case number (or serial number)

**Achosion yn ymwneud â phlentyn sy'n perthyn**

n) ☐ Hyd y gwn i, nid oes unrhyw achos yn ymwneud â brawd, chwaer, hanner brawd, hanner chwaer, llysfrawd neu lyschwaer i'r plentyn wedi'u cwblhau na'u cychwyn mewn unrhyw lys

**neu**

☐ Y mae'r achosion canlynol yn ymwneud â brawd, chwaer, hanner brawd, hanner chwaer, llysfrawd neu lyschwaer i'r plentyn wedi'u cwblhau/cychwyn (rhowch fanylion isod ac, os oeddech chi'n barti i unrhyw achos a gwblhawyd, atodwch gopi o'r gorchymyn terfynol).

**Cases concerning a related child**

n) ☐ To the best of my knowledge, no proceedings relating to a full, half or step brother or sister of the child have been completed or commenced in any court

**or**

☐ The following proceedings relating to a full, half or step brother or sister of the child have been completed/commenced (please give details below and, if you were a party to any proceedings that have been completed, attach a copy of the final order)

Perthynas â'r plentyn (e.e. chwaer, hanner brawd) Relationship to child (eg. sister, half-brother)	Y math o orchymyn a wnaed (neu y ceisir amdano) Type of order made (or applied for)	Dyddiad y gorchymyn (neu ddyddiad y gwrandawriad nesaf) Date of order (or date of next hearing)	Enw'r llys Name of court	Rhif yr achos (neu'r rhif cyfresol) Case number (or serial number)

### Rhan 3 Ynghylch rhieni neu warcheidwad y plentyn

Gweler Nodyn 18

#### Mam y plentyn

- a) Enw mam y plentyn

Enw(au) cyntaf yn llawn

Cyfenw

- b) Ei chyfeiriad yw (os yw wedi marw, ysgrifennwch 'Wedi Marw' yn y blwch cyfeiriad)

- c) Ei chenedligrwydd yw

- d) Galwedigaeth

#### Tad y plentyn neu'r rhiant arall

- e) Beth yw eu perthynas i'r plentyn?

☐ Tad ☐ Rhiant Arall

Enw tad y plentyn neu'r rhiant arall

Enw(au) cyntaf yn llawn

Cyfenw

### Part 3 About the child's parents or guardian

See Note 18

#### The child's mother

- a) The name of the child's mother is

First name(s) in full

Last name

- b) Her address is (if deceased, please write 'Deceased' in the address box)

- c) Her nationality is

- d) Occupation is

#### The child's father or other parent

- e) What is their relationship to the child?

☐ Father ☐ Other parent

The name of the child's father or other parent


First name(s) in full

Last name

- f) Y cyfeiriad yw (os yw wedi marw, ysgrifennwch 'Wedi Marw' yn y blwch cyfeiriad)

- g) Cenedligrwydd

- h) Galwedigaeth

 Gweler Nodyn 19

- i) Oes gan y tad neu'r rhiant arall gyfrifoldeb rhieni dros y plentyn?

☐ Oes ☐ Nac oes

Os Nac oes, a yw tad y plentyn neu'r rhiant arall yn bwriadu gwneud cais am orchymyn dan adran 4(1)(c) neu adran 4ZA (1)(c) Deddf Plant 1989 (gorchymyn cyfrifoldeb rhieni) neu orchymyn preswyllo neu orchymyn cyswllt mewn perthynas â'r plentyn?

☐ Ydy ☐ Nac ydy

**Gwarcheidwad y plentyn**

 Gweler Nodyn 21

- j) Enw gwarcheidwad y plentyn yw

Enw(au) cyntaf yn llawn


Cyfenw

- k) Ei gyfeiriad ef/Ei chyfeiriad hi yw

- f) Address is (if deceased, please write 'Deceased' in the address box)

- g) Nationality is

- h) Occupation is

 See Note 19


- i) Does the father or other parent have parental responsibility for the child?

☐ Yes ☐ No

If No, does the father or other parent intend to apply for an order under section 4(1)(c) or section 4ZA(1)(c) of the Children Act 1989 (a parental responsibility order) or a residence or contact order in respect of the child?

☐ Yes ☐ No

**The child's guardian**

 See Note 21

- j) The name of the child's guardian is

First name(s) in full

Last name

- k) His/Her address is



## Caniatâd rhiant/gwarcheidwad i fabwysiadu

**Sylwer:** Nid oes rhaid i chi lenwi paragraff (j)

- os yw'r plentyn yr ydych yn bwriadu ei fabwysiadu yn destun gorchymyn lleoli cyfredol, os yw'r asiantaeth fabwysiadu wedi lleoli'r plentyn gyda chi ac nad oes unrhyw riant/gwarcheidwad i'r plentyn yn gwrthwynebu gwneud gorchymyn mabwysiadu;

**neu**

- os yw'r plentyn yr ydych yn gwneud cais i'w fabwysiadu'n destun gorchymyn rhyddhau cyfredol.

Yn hytrach, ewch ar eich union i Ran 4 Cyffredinol. Dylech roi manylion y gorchymyn lleoli neu orchymyn rhyddhau yn Rhan 2 Ynghylch y Plentyn, uchod. Fel arall, ticiwch y blwch sy'n berthnasol i'ch amgylchiadau chi a rhowch unrhyw wybodaeth arall y gofynnir amdani.

## Parent/guardian consent to adoption

**Note:** You do not need to complete paragraph (j) if

- the child you are applying to adopt is the subject of a current placement order, the adoption agency has placed the child with you, and no parent/guardian of the child opposes the making of an adoption order;


**or**

- the child you are applying to adopt is the subject of a current freeing order.

Instead, go straight to Part 4 General. You should give the details of the placement order or freeing order in Part 2 About the Child above. Otherwise, please tick the box that applies to your circumstances and give any further information requested.

- I) ☐ Mae rhiant/rhieni/gwarcheidwad/gwarcheidwaid y plentyn wedi cytuno i orchymyn mabwysiadu gael ei wneud

**neu**

 **Gweler Nodyn 23**


- ☐ Rhoddodd rhiant/rhieni/gwarcheidwad/gwarcheidwaid y plentyn caniatâd ymlaen llaw i orchymyn mabwysiadu gael ei wneud yn y dyfodol (ac mae/maent/nid yw/nid ydynt wedi tynnu'r caniatâd hwnnw'n ôl) ac mae/maent/nid yw/nid ydynt yn gwrthwynebu i orchymyn mabwysiadu gael ei wneud

**neu**

- ☐ Rhoddwyd y plentyn gyda mi/ni i'w fabwysiadu gan asiantaeth fabwysiadu gyda chaniatâd pob riant/gwarcheidwad (a rhoddwyd caniatâd y fam pan oedd y plentyn o leiaf 6 wythnos oed), ac nid oes unrhyw riant/gwarcheidwad yn gwrthwynebu i orchymyn mabwysiadu gael ei wneud

- I) ☐ The child's parent(s)/guardian(s) has/have consented to the making of an adoption order

**or**

 **See Note 23**

- ☐ The child's parent(s)/guardian(s) gave advance consent to the making of a future adoption order (and has/have not withdrawn that consent) and does/do not oppose the making of an adoption order

**or**

- ☐ The child was placed with me/us for adoption by an adoption agency with the consent of each parent/guardian (and the mother's consent was given when the child was at least 6 weeks old), and no parent/guardian opposes the making of an adoption order

**neu**

- ☐ Mae/Nid yw' rhiant/rhieni/gwarcheidwad/gwarcheidwaid canlynol y plentyn wedi cytuno i orchymyn mabwysiadu gael ei wneud: (rhowch yr enw(au) isod)

**or**

- ☐ The following parent(s)/guardian(s) of the child has/have not consented to the making of an adoption order: (give name(s) below)

ac yr wyf i/yr ydym ni'n gofyn i'r llys hepgor ei ganiatâd ef/hi/hwy am y rhesymau canlynol: (ticiwch y rhesymau sy'n berthnasol)

- ☐ ni ellir dod o hyd iddo ef/hi
- ☐ ei fod ef neu hi neu eu bod hwy yn analluog (o fewn ystyr Deddf Galluedd Meddyliol 2005) i roi caniatâd
- ☐ mae lles y plentyn yn mynnu hynny.

and I/we ask the court to dispense with his/her/their consent on the following grounds: (please tick the grounds that apply)

- ☐ he/she/they cannot be found
- ☐ he/she/they lack capacity (within the meaning of the Mental Capacity Act 2005) to give consent
- ☐ the welfare of the child requires it.

Rhaid i chi roi ynghlwm â'ch cais ddatganiad ffeithiau byr (a dau gopi o'r datganiad) yn rhoi crynodeb o hanes yr achos ac unrhyw ffeithiau eraill i fodloni'r llys fod y rhesymau dros eich cais yn berthnasol.

You must attach a brief statement of facts (and two copies of the statement) setting out a summary of the history of the case and any other facts to satisfy the court that the grounds for your request apply.

**PWYSIG:** Bydd y llys yn anfon copi o'ch datganiad ffeithiau i bob un o rieni neu warcheidwaid y plentyn. Os ydych yn bwriadu gofyn i'r llys gadw pwy ydych yn gyfrinachol, dylech sicrhau nad yw'r datganiad ffeithiau'n cynnwys unrhyw wybodaeth a allai ddatgelu pwy ydych, ble rydych yn byw na ble mae'r plentyn yn mynd i'r ysgol neu'r feithrinfa.

**IMPORTANT:** The court will send a copy of your statement of facts to each parent or guardian of the child. If you intend to ask the court to keep your identity confidential, you should make sure that the statement of facts does not include any information that could identify you, where you live, or where the child goes to school or nursery.

## Rhan 4 Cyffredinol

Gweler Nodyn 24

### Enw'r plentyn ar y gorchymyn mabwysiadu

Os gwneir y gorchymyn mabwysiadu, yr wyf i/yr ydym ni am i'r plentyn gael ei adnabod fel

Enw(au) cyntaf yn llawn

Cyfenw

### Adroddiadau iechyd

Gweler Nodyn 25

Mae adroddiadau ar wahân ar fy iechyd i/ein hiechyd ni ac iechyd y plentyn, a luniwyd gan ymarferydd meddygol cofrestredig ar (rhowch y dyddiad(au)),

ynghlwm â'r cais hwn.

### Datganiadau

Nid wyf i/Nid ydym ni wedi derbyn na rhoi tâl na gwobr mewn perthynas â'r mabwysiadu arfaethedig (ac eithrio fel a ganlyn) (rhowch fanylion isod)

Hyd y gwn i/gwyddom ni, dim ond yr unigolyn/ unigolion neu'r mudiad(au) a enwir yn Rhan 2 y cais hwn sydd wedi chwarae rhan yn y trefniadau ar gyfer mabwysiadu'r plentyn.

## Part 4 General

See Note 24

### Child's name on adoption

If the adoption order is made, I/We want the child to be known as

First name(s) in full

Last name

### Health reports

See Note 25

Separate reports on my/our health and the health of the child made by a registered medical practitioner on (give date(s))

are attached to this application.

### Declarations

I/We have not received or given payment or reward in respect of the proposed adoption (except as follows:) (give details below)

To the best of my/our knowledge, only the person(s) or organisation(s) named in Part 2 of this application have taken part in the arrangements for the child's adoption.

**Rhan 5    Datganiad gwirionedd**

Gellir dwyn achos dirmygu llys yn erbyn unigolyn sy'n gwneud neu'n peri i ddatganiad anwir gael ei wneud mewn dogfen sydd wedi ei chadarnhau gan ddatganiad gwirionedd.

Credaf fod y ffeithiau a nodir yn y cais hwn yn gywir.

**Llofnod y ceisydd cyntaf**

Printiwch eich enw llawn

Llofnod

Dyddiad

Credaf fod y ffeithiau a nodir yn y cais hwn yn gywir.

**Llofnod yr ail geisydd**

Printiwch eich enw llawn

Llofnod

Dyddiad

**Part 5    Statement of truth**

Proceedings for contempt of court may be brought against a person who makes or causes to be made, a false statement in a document verified by a statement of truth.

I believe that the facts stated in this application are true.

**Signature of first applicant**

Print full name

Signed

Date

I believe that the facts stated in this application are true.

**Signature of second applicant**

Print full name

Signed

Date

Os byddwch yn mynychu'r llys ar gyfer  
gwrandawriad

Gweler Nodyn 26

1. A oes gennych chi anabledd y bydd angen  
cymorth neu gyfleusterau arbennig arnoch ar  
ei gyfer?
- ☐ Oes ☐ Nac oes

Os Oes, nodwch beth yw eich anghenion isod  
(bydd staff y llys yn cysylltu â chi ynghylch eich  
anghenion).

2. Ydych chi/ydy un ohonoch eisiau defnyddio  
gwasanaeth cyfieithydd?
- ☐ Ydw/Ydym ☐ Nac ydw/Nac ydym

Os Ydw, nodwch pa iaith  
(bydd staff y llys yn cysylltu â chi ynghylch eich  
anghenion)

3. A oes unrhyw ddyddiadau pryd y gwyddoch  
na fydd modd i chi fod yn bresennol yn y llys,  
neu unrhyw ddyddiau penodol a fyddai'n  
arbennig o gyfleus ichi? Os felly, nodwch y  
manylion isod

Dyddiadau pan nad ydych ar gael / Unavailable dates

(Sylwch, er y bydd y llys yn ceisio gweithredu'n  
unol â'r hyn sydd orau gennych, efallai na fydd  
modd gwneud hynny bob tro)

If you attend the court for a hearing

See Note 26

1. Do you/either of you have a disability for  
which you require special assistance or  
special facilities?
- ☐ Yes ☐ No

If Yes, please say what your needs are below  
(the court staff will get in touch with you about your  
requirements)

2. Do you/either of you want to use the services  
of an interpreter?
- ☐ Yes ☐ No

If Yes, please specify which language  
(court staff will get in touch with you about your  
requirements)

3. Are there any dates on which you know you  
will not be able to attend the court, or any  
particular dates that would especially suit  
you? If so, please give details below

Dyddiadau fyddai orau gennych / Preferred dates

(Please note that, although the court will try to fit  
in with your preferences, it may not be always be  
possible to do so)

## Beth i'w wneud nawr

Ar ôl ichi lenwi'r ffurflen hon a'i llofnodi, dylech fynd â hi neu ei hanfon ynghyd â **thri chopi** i'r llys, ynghyd â ffi'r llys\* a'r dogfennau canlynol:

- copi ardystiedig o'r cofnod llawn yn y Gofrestr Genedigaethau Byw sy'n ymwneud â'r plentyn neu, lle bo'r plentyn wedi'i fabwysiadu, copi ardystiedig o'r cofnod yn y Gofrestr Plant a Fabwysiadwyd;
- os ydych yn gofyn i'r llys hepgor caniatâd unrhyw riant neu warcheidwad i'r mabwysiadu, datganiad byr o'r ffeithiau y dibynnir arnynt i gefnogi'r cais a **dau gopi** o'r datganiad;
- copi o unrhyw orchymyn lleoli neu orchymyn rhyddhau mewn perthynas â'r plentyn;
- os oeddech yn barti yn yr achos, copi o unrhyw orchymyn terfynol sydd mewn grym yn ymwneud â'r plentyn ac, os yn bosibl, copi o unrhyw gytundeb cynhaliath neu ddyfarniad cynhaliath mewn perthynas â'r plentyn;
- os oeddech yn barti yn yr achos, copi o unrhyw orchymyn terfynol sydd mewn grym yn ymwneud â brawd, chwaer, hanner brawd, hanner chwaer, llysfrawd neu lyschwaer i'r plentyn;
- adroddiadau gan ymarferydd meddygol cofrestredig ar iechyd y plentyn a'r ceisydd/ceiswyr yng nghyswllt materion a nodir yn y Cyfarwyddyd Ymarfer 'Adroddiadau gan ymarferydd meddygol cofrestredig (adroddiadau iechyd)' a **dau gopi** o'r adroddiadau.

**Sylwer:** Nid oes raid i chi ddarparu adroddiadau iechyd os:

- rhoddwyd y plentyn gyda chi i'w fabwysiadu gan asiantaeth fabwysiadu; neu
- ei fod ef/hi'n blentyn i chi, neu'n blentyn i'r ceisydd arall; neu
- eich bod yn gwneud cais ar eich pen eich hun fel partner (gan gynnwys gŵr, gwraig neu bartner sifil) i fam neu dad neu riant arall y plentyn;
- lle bo rhiant i'r plentyn wedi marw, copi ardystiedig o'r cofnod yn y Gofrestr Marwolaethau;
- os ydych yn cyflwyno tystiolaeth o briodas neu bartneriaeth sifil, copi ardystiedig o'r cofnod yn y Gofrestr Priodasau neu'r Gofrestr Partneriaethau Sifil;

## What to do now

Once you have completed and signed this form, you should take or send the form and **three copies** to the court, together with the court fee\* and the following documents:

- a certified copy of the full entry in the Register of Live Births that relates to the child or, where the child has been adopted, a certified copy of the entry in the Adopted Children Register;
- if you are asking the court to dispense with the consent of any parent or guardian to the adoption, a brief statement of the facts relied on in support of the request, and **two copies** of the statement;
- a copy of any placement order or freeing order relating to the child;
- if you were a party to the proceedings, a copy of any other final order relating to the child that has effect and, if possible, a copy of any maintenance agreement or maintenance award relating to the child;
- if you were a party to the proceedings, a copy of any final order relating to a full, half or step brother or sister of the child that has effect;
- reports by a registered medical practitioner on the health of the child and the applicant(s) covering the matters specified in the Practice Direction 'Reports by a registered medical practitioner (health reports)', and **two copies** of the reports.

**Note:** You do not have to supply health reports if:

- the child was placed with you for adoption by an adoption agency, or
- he/she is your child, or the child of the other applicant, or
- you are applying alone as the partner (including the spouse or civil partner) of the child's mother or father or other parent;
- where a parent of the child has died, a certified copy of the entry in the Register of Deaths;
- if you are submitting evidence of marriage or civil partnership, a certified copy of the entry in the Register of Marriages or the Register of Civil Partnerships;

- lle bo'ch priod neu bartner sifil wedi marw, copi ardystiedig o'r cofnod yn y Gofrestr Marwolaethau;
- copi o unrhyw ddyfarniad absoliwt o ysgariad neu ddyfarniad yn diddymu priodas;
- mewn perthynas â phartneriaeth sifil, copi o unrhyw orchymyn diddymu neu ddirymu partneriaeth sifil;
- unrhyw dystiolaeth ddogfennol yn cefnogi'r rhesymau pam rydych yn gwneud cais i fabwysiadu heb eich priod neu bartner sifil, megis dyfarniad ymwahaniad cyfreithiol;
- os yw eich enw fel y nodwyd ef ar y ffurflen gais yn wahanol i'r enw a nodir ar unrhyw dystiolaeth o briodas neu bartneriaeth sifil yr ydych yn ei hanfon gyda'ch cais, unrhyw dystiolaeth ddogfennol i egluro'r gwahaniaeth.

**Amgawch ddau lungopi o bob un o'r canlynol:**

- Tudalen llun pasport pob ceisydd
- unrhyw Visa, os yw'n berthnasol
- unrhyw dudalen yn dangos stamp dyddiad mynediad gan yr adran Mewnfudo ar basport, os yw'n berthnasol

\*Os nad ydych yn sicr faint o ffi sy'n daladwy i'r llys am eich cais, neu y credwch y gallech fod wedi'ch esemptio rhag talu'r holl ffi neu gyfran ohoni, dylech gysylltu â'r llys i gael gwybodaeth.

- where your spouse or civil partner has died, a certified copy of the entry in the Register of Deaths;
- a copy of any decree absolute of divorce or decree of nullity of your marriage;
- in relation to a civil partnership, a copy of any dissolution order or nullity order of your civil partnership;
- any documentary evidence supporting the reasons why you are applying to adopt the child without your spouse or civil partner, such as a decree of judicial separation;
- if your name as entered on the application form is different from the name shown on any evidence of marriage or civil partnership you are sending with your application, any documentary evidence to explain the difference.

**Attach two photocopies of each of the following:**

- Photo page of passport of each of the applicants
- any Visa, if applicable
- any page showing date of entry stamp by Immigration on passport, if applicable

\*If you are not sure about the court fee payable for your application, or you think that you may be exempt from paying all or part of the fee, you should contact the court for information.

